



Berna, 8 maggio 2024

Destinatari:

I Governi cantonali

**Seconda tappa dell'attuazione dell'iniziativa popolare «Per cure infermieristiche forti (Iniziativa sulle cure infermieristiche)»: legge federale sulle condizioni di lavoro nel settore delle cure infermieristiche e modifica della legge federale sulle professioni sanitarie;  
avvio della procedura di consultazione**

Onorevoli Presidenti,  
Onorevoli Consiglieri di Stato,

l'8 maggio 2024, il Consiglio federale ha incaricato il Dipartimento federale dell'interno DFI di svolgere una procedura di consultazione presso i Cantoni, i partiti politici, le associazioni mantello nazionali dei Comuni, delle città e delle regioni di montagna, le associazioni mantello nazionali dell'economia e le cerchie interessate in merito alla seconda tappa dell'attuazione dell'iniziativa sulle cure infermieristiche.

La procedura di consultazione si concluderà il **29 agosto 2024**.

Il 12 gennaio 2022, il Consiglio federale ha deciso di attuare l'iniziativa sulle cure infermieristiche in due tappe. La prima tappa, che prevede una campagna di formazione e la possibilità di fatturare determinate prestazioni da parte degli infermieri direttamente alle assicurazioni sociali, è stata già approvata dal Parlamento a dicembre 2022 e la consultazione sul diritto di attuazione si è conclusa a novembre 2023. Come deciso dal Consiglio federale l'8 maggio 2024, la prima tappa entrerà in vigore il 1° luglio 2024.

Con la presente seconda tappa, il Consiglio federale attua le restanti richieste dell'iniziativa popolare, nella misura in cui riguardano competenze federali. In primo piano ci sono il miglioramento delle condizioni di lavoro e le possibilità di perfezionamento professionale. A tale scopo, il pacchetto della seconda tappa comprende i seguenti progetti legislativi:

- legge federale sulle condizioni di lavoro nel settore delle cure infermieristiche (LCInf);
- modifica della legge federale sulle professioni sanitarie (LPSan).

Con la **LCInf**, il Consiglio federale intende migliorare le condizioni di lavoro del personale infermieristico attraverso requisiti mirati di diritto federale. Inoltre, le parti sociali saranno tenute a negoziare contratti collettivi di lavoro.



Per quanto riguarda la possibilità di derogare alle prescrizioni della legge e della successiva ordinanza di esecuzione, il Consiglio federale propone due varianti:

- la **variante 1** prevede che si possa derogare mediante CCL alle prescrizioni della LCInf anche a sfavore dei lavoratori. Le disposizioni imperative della LL, del CO, delle leggi cantonali sul personale e di altri disciplinamenti di diritto speciale devono comunque essere sempre rispettate;
- la **variante 2**, che si avvicina molto alle richieste dell'iniziativa sulle cure infermieristiche, prevede che nei contratti collettivi di lavoro siano consentite deroghe soltanto a favore dei lavoratori.

Il Consiglio federale vorrebbe conoscere la posizione dei partecipanti alla consultazione in merito alle due varianti. Secondo l'argomentario sulle due varianti nel rapporto esplicativo, raccomanda di portare avanti la variante 1.

Con la **modifica della LPSan**, verranno introdotti il master in Advanced Practice Nursing e due varianti per il disciplinamento dei requisiti per ottenere l'autorizzazione a esercitare la professione di infermiere di pratica avanzata APN. Inoltre, la LPSan sarà modificata in modo tale da stabilire le conoscenze digitali da trasmettere nell'ambito di formazioni, aggiornamenti e perfezionamenti. La stessa disposizione verrà inserita al contempo nella legge sulle professioni mediche (LPMed) e nella legge sulle professioni psicologiche (LPPsi).

Vi invitiamo a esprimere il vostro parere in merito agli avamprogetti delle leggi e alle spiegazioni del rapporto esplicativo utilizzando a tale scopo l'apposito documento Word.

La documentazione relativa alla consultazione è disponibile al seguente link:

[https://fedlex.data.admin.ch/eli/dl/proj/2023/102/cons\\_1](https://fedlex.data.admin.ch/eli/dl/proj/2023/102/cons_1)

Ai sensi della legge sui disabili (LDis; RS 151.3), ci adoperiamo per pubblicare documenti accessibili a tutti. Vi invitiamo pertanto a trasmetterci i vostri pareri entro il termine previsto per la consultazione, se possibile in forma elettronica (p. f. oltre a una versione PDF anche una versione Word), ai seguenti indirizzi e-mail:

- [gever@bag.admin.ch](mailto:gever@bag.admin.ch)
- [pfllege@bag.admin.ch](mailto:pfllege@bag.admin.ch)

In vista di eventuali domande sui vostri pareri, vi preghiamo di indicare la persona di contatto competente e le sue coordinate.



Per domande ed eventuali informazioni sulla LCInf è vostra disposizione Jean-Damien Meyer (tel. 058 465 92 91; [jean-damien.meyer@bag.admin.ch](mailto:jean-damien.meyer@bag.admin.ch)), per domande sulla LPSan Daniel Wenger (tel. 058 481 48 25; [daniel.wenger@bag.admin.ch](mailto:daniel.wenger@bag.admin.ch)).

Gradite, onorevoli Presidenti e onorevoli Consiglieri di Stato, l'espressione della nostra alta stima.

Elisabeth Baume-Schneider  
Consigliera federale